

# STEAMY

## Mobiler Dampfglätter



### **BENUTZERHANDBUCH**

Sehr geehrter Kunde,

vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben.

Dieser leichte, tragbare und effektive Dampfglätter zur Entfernung von Falten aus Ihrer Kleidung ist perfekt geeignet, um zu Hause sowie auf Geschäfts- oder Urlaubsreisen Falten aus Ihrer Kleidung zu entfernen. Er passt problemlos in Koffer und Taschen, sodass Sie ihn überall hin mitnehmen können. Der tragbare Dampfglätter kann sicher auf verschiedenen Materialien verwendet werden und dämpft nicht nur unerwünschte Falten aus, sondern desodoriert gleichzeitig auch Ihre Kleidungsstücke. Geben Sie kein Vermögen für die chemische Reinigung aus, sparen Sie mit dem Steamy viel Geld und genießen Sie saubere, faltenfreie Kleidung.



Bitte lesen Sie diese Anleitung durch, bevor Sie Ihr Gerät in Betrieb nehmen, und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

## LIEFERUMFANG:

- 1 x Hauptgerät (Dampfglätter)
- 1 x Faserbürste (möglicherweise bereits am Dampfkopf installiert)
- 1 x Benutzerhandbuch



### Warnung!

Aufgrund seiner Länge kann das Kabel zu Erstickungsgefahr führen, wenn es um den Hals gewickelt wird! Wenn Kinder in der Nähe sind, ist äußerste Vorsicht geboten.

## PRODUKTINFORMATIONEN

Eingangsleistung:	230 V AC 50/ 60 Hz
Ausgangsleistung:	5,3 V = 1 A
Wattleistung:	1100 W
Fassungsvermögen des Wassertanks:	100 ml
Gewicht:	0,85 kg
Aufheizzeit:	20 s
Betriebszeit:	8-10 min

### GEEIGNET FÜR:

- Kleidungsstücke
- Vorhänge und Gardinen
- Tischdecken & Bettwäsche
- Duschvorhänge aus Stoff
- Polstermöbel
- Teppiche

## WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

BITTE LESEN SIE DIESE ANLEITUNG DURCH, BEVOR SIE DAS PRODUKT IN BETRIEB NEHMEN, UND BEWAHREN SIE SIE ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUF.

### VORSICHT

Bei der Verwendung von Elektrogeräten sollten stets grundlegende Sicherheitsvorkehrungen beachtet werden.

- Überprüfen Sie, ob die elektrische Nennleistung der Stromquelle mit der Nennleistung des Dampfglätters übereinstimmt und ob die Steckdose sich in einem voll funktionsfähigen Zustand befindet.
- Um die Gefahr eines Stromschlags zu vermeiden, darf dieses Gerät nur an ein Versorgungsnetz mit Erdung angeschlossen werden.
- Der Dampfglätter ist nur für den Hausgebrauch bestimmt.

- Dieses Gerät ist nicht zur Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnissen bestimmt, es sei denn, sie werden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person beaufsichtigt oder wurden in die Verwendung des Geräts eingewiesen.
- Kinder (auch unter Aufsicht) sollten nicht mit dem Gerät spielen.
- Bei der Benutzung des Gerätes ist wegen der Dampfentwicklung Vorsicht geboten.
- Drücken Sie nicht auf die Dampftaste, wenn der Kopf des Dampfglätters auf eine Person oder ein Haustier gerichtet ist.
- Verwenden Sie dieses Gerät nicht an Kleidungsstücken, die von einer Person getragen werden.
- Betätigen Sie den Dampfglätter nicht so, dass freigesetzter Dampf auf die Haut des Benutzers gelangt.
- Achten Sie darauf, dass die Dampftaste beim Wechseln von Aufsätzen nicht gedrückt wird.
- Ziehen Sie beim Befüllen und bei der Reinigung den Netzstecker des Geräts.
- Fassen Sie den Stecker und nicht das Kabel an, wenn Sie das Netzkabel aus einer Steckdose ziehen.
- Lassen Sie den Dampfglätter nicht mit Wasser in Kontakt kommen (außer mit dem, was in den Wassertank gefüllt wird), insbesondere wenn er an eine Steckdose angeschlossen ist.
- Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.
- Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Duschen, Waschbecken oder anderen wasserhaltigen Behältern.
- Halten Sie alle elektrischen Anschlüsse sauber und trocken.
- Vermeiden Sie es, das Produkt fallen zu lassen oder auf sonstige Weise zu stoßen.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Kundendienst oder ähnlich qualifizierten Personen ausgetauscht werden, um Gefahren zu vermeiden
- Wenn Sie den Dampfglätter unbeaufsichtigt lassen müssen, ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose.
- Es kann keine Haftung für Schäden übernommen werden, die durch Nichtbeachtung dieser Anweisungen oder andere unsachgemäße Verwendung oder falsche Handhabung verursacht wurden.
- Verwenden oder lagern Sie den Dampfglätter nicht an Orten, an denen er direktem Sonnenlicht, extremer Hitze oder Kälte, Wasser, usw. ausgesetzt ist.



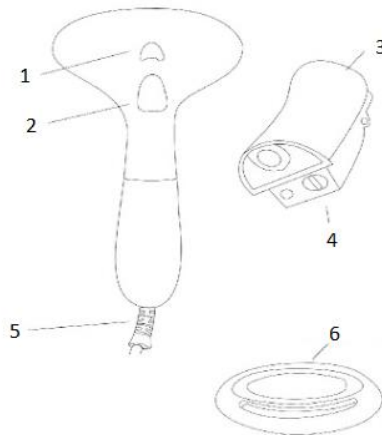
Änderungen an diesem Gerät sind nicht zulässig!

Modifizieren Sie dieses Gerät nicht ohne Genehmigung des Herstellers!



Warnung! Wenn das Gerät modifiziert wird, müssen entsprechende Überprüfungen und Tests durchgeführt werden, um die weitere sichere Nutzung des Geräts zu gewährleisten.

## TEILE DES GERÄTS



1. Kontrollleuchte
2. Dampftaste
3. Wassertank

4. Tankverschluss
5. Netzkabel
6. Faserbürste

## VORBEREITUNG DES DAMPFGLÄTTERS



1. Füllen Sie den Messbecher mit 100 ml Wasser. (Wir empfehlen die Verwendung von destilliertem, gereinigtem oder gekühltem, zuvor abgekochtem Leitungswasser. Die Verwendung von Leitungswasser bzw. Stadtwasser, das direkt aus Ihrem Wasserhahn kommt, führt zur Bildung von Kesselstein (gehärtete Mineralien) in den Wasserleitungen, was zu einer Verstopfung führen kann.)
2. Halten Sie den Wassertank mit einer Hand fest und ziehen Sie ihn in der Richtung des Stromkabels fest vom Griff des Dampfglärters ab.
3. Ziehen Sie den Tankverschluss aus dem oberen Teil des Wassertanks gerade so weit heraus, dass der Verschluss über dem Einfüllloch hängen bleibt, und gießen Sie die 100 ml Wasser in den Tank. Stecken Sie den Tankverschluss wieder hinein.

4. Schieben Sie den Wassertank zurück an seinen Platz auf dem Griff.
5. Schließen Sie den Dampfglätter an eine 110/230-Volt-Steckdose an. Während einer zweiminütigen Aufwärmphase leuchtet eine Kontrollleuchte auf. Wenn das Licht ausgeht, ist der Dampfglätter betriebsbereit.

## BEDIENUNG DES DAMPFGLÄTTERS

1. Halten Sie den Dampfglätter am Griff fest und drücken Sie mit dem Daumen auf die Dampftaste. (Wenn Sie beim Auf- und Abfahren des Dampfglätters feststellen, dass Ihre Finger mit dem Dampfstrahl in Berührung kommen, drehen Sie den Griff leicht, so dass Sie mit dem Zeigefinger auf die Dampftaste drücken. Dadurch befinden sich Ihre anderen Finger weiter unten am Griff und weiter vom Dampfstrahl entfernt.)



2. Ziehen Sie den Stoff mit Ihrer freien Hand straff, während Sie den Dampfglätter auf und ab bewegen.



3. Wenn Sie die Dampftaste loslassen, wird der Dampfstrom abrupt gestoppt und Sie können den Dampfglätter in eine andere Position auf dem Stoff bewegen. Dadurch wird Wasser gespart und die Anzahl der Nachfüllungen, die Sie vornehmen müssen, verringert.

## Verwendung des Faserbürstenaufsatzes

1. Um den Aufsatz am Dampfglätter zu befestigen, schieben Sie die beiden Schlitzte am unteren Rand des Aufsatzes über die beiden Löcher, die sich am unteren Rand des Sprühkopfes befinden.
2. Drücken Sie den Aufsatz vollflächig in Kontakt mit dem Dampfkopf nach unten und drücken Sie dann die Verriegelungslasche fest nach unten, bis sie einrastet.
3. Der Faserbürstenaufsatz kann ohne Drücken der Dampftaste verwendet werden, um lose Fusseln, Haare usw. aus Wollstoff zu entfernen, bevor Falten ausgedämpt werden.
4. Um Falten zu entfernen, drücken Sie die Dampftaste und schieben Sie den Dampfglätter auf dem Stoff auf und ab.
5. Ohne Dampf hilft der Aufsatz dabei, Fusseln von Möbelstoffen zu lösen, und wenn Dampf angewendet wird, wirkt der Aufsatz wie ein Reinigungstuch für Flecken, die man mit Wasser entfernen kann.
6. Um den Aufsatz zu entfernen, halten Sie die Verriegelungslasche an der Oberseite des Aufsatzes fest und ziehen Sie ihn kräftig vom Dampfkopf weg, wobei sich die Schlitzte von den Laschen lösen.



## ANDERE VERWENDUNGSZWECKE FÜR IHREN HANDGEHALTENEN DAMPFGLÄTTER

- ★ Der Dampfer kann auch verwendet werden, um Bakterien abzutöten, die sich auf Oberflächen wie Spülbecken und Arbeitsplatten angesammelt haben.
- ★ Der Dampfglätter sterilisiert und desodoriert zudem Stoffe, indem er Gerüche wie Zigarettenrauchreste aus der Kleidung entfernt.
- ★ Er ist nicht nur für Kleidung geeignet, sondern kann auch Gardinen und Vorhänge dort, wo sie hängen, entknittern. Es ist nicht nötig, sie abzunehmen und über ein Bügelbrett zu legen.
- ★ Bettlaken und Kopfkissenbezüge können an Ort und Stelle aufgefrischt und sterilisiert werden, da der Dampf Gerüche beseitigt, bevor das Gewebe sich mit

Wasser vollsaugt. Achten Sie nur darauf, den Dampfglätter in Bewegung zu halten, und vermeiden Sie es, wiederholt über Bereiche zu fahren.

## VOR DEM AUFBEWAHREN DES DAMPFERS

1. Wenn Sie mit dem Glätten fertig sind, entfernen Sie den Wassertank vom Griff.
2. Halten Sie den Wassertank mit einer Hand fest und ziehen Sie ihn in der Richtung des Stromkabels fest vom Griff des Dampfglätters ab.



3. Öffnen Sie den Wassereinfüllstutzen, indem Sie den Tankverschluss entfernen und gießen Sie das übrig gebliebene Wasser aus.

4. Drücken Sie die Dampftaste während das Gerät noch angeschlossen ist, damit das Wasser aus dem Pumpensystem entweichen kann.



5. Ziehen Sie das Netzkabel ab, stecken Sie den Tankverschluss wieder hinein und setzen Sie den Wassertank wieder in den Griff ein.

## REINIGUNG UND LAGERUNG

### REINIGUNG



TAUCHEN SIE DAS HAUPTGEHÄUSE DES DAMPFGLÄTTERS NICHT IN WASSER ODER ANDERE FLÜSSIGKEITEN EIN. DAS GERÄT WIRD DADURCH BESCHÄDIGT.

- Verwenden Sie zum Reinigen des Gehäuses nur ein leicht feuchtes, weiches Tuch.
- Bitte bauen Sie das Produkt nicht auseinander.

### Entfernen von Mineralablagerungen

Mineralablagerungen können den Dampfglätter verstopfen und sogar weiße, kreidige Flecken auf Ihrer Kleidung hinterlassen. Um Ihren Dampfglätter zu reinigen und Ihre Kleidung zu retten, beginnen Sie damit, Ihren Dampfglätter alle paar Monate oder immer dann zu reinigen, wenn sich der Dampfstrom zu verlangsamen beginnt, indem Sie die folgenden einfachen Schritte befolgen.

**Profi-Tipp:** Um Verkalkungen zu vermeiden, verwenden Sie in Ihrem Dampfglätter nur destilliertes Wasser. Da destilliertes Wasser keine Salze oder Mineralien enthält, müssen Sie sich keine Sorgen machen, dass auf Ihrem schwarzen Lieblingspullover kreideweiße Mineralflecken entstehen.

## Sie brauchen

- Weißen Essig
- Destilliertes Wasser

## Befolgen Sie diese Schritte

1. Füllen Sie den Behälter mit einem Teil weißem Essig und zwei Teilen destilliertem Wasser. Lassen Sie den Dampfklärer laufen, bis etwa die Hälfte der Lösung verbraucht ist.

2. Lassen Sie das Wasser vollständig abkühlen und leeren Sie den Dampfklärer.

3. Wiederholen Sie den Vorgang nach Bedarf, bis die Verstopfung behoben ist oder die Mineralablagerungen verschwunden sind.

4. Bevor Sie Ihre Kleidung dämpfen, sollten Sie den verbleibenden Essig ausspülen. Füllen Sie den Behälter mit destilliertem Wasser und lassen Sie das Gerät laufen, bis die Hälfte des Wassers verbraucht ist. Leeren Sie den Dampfklärer und lassen Sie ihn vollständig an der Luft trocknen



## AUFBEWAHRUNG

- Bewahren Sie das Gerät an einem sicheren und trockenen Ort auf. Verwenden oder lagern Sie den Dampfklärer STEAMY nicht an Orten, an denen er direktem Sonnenlicht, extremer Hitze oder Kälte, Wasser, Fusseln, Haustierhaaren, Staub usw. ausgesetzt ist.
- Nicht in Reichweite von Kindern aufbewahren.



## FEHLERBEHEBUNG

Problem	Mögliche Gründe	Lösung
Gerät heizt nicht.	Gerät ist nicht angeschlossen.	Stecker einstecken
	Schalter ist nicht aktiviert.	Drücken Sie den Ein/ Aus-Schalter. Der Schalter leuchtet auf.
Das Gerät heizt sich auf, dampft jedoch nicht.	Wassertank ist leer.	Füllen Sie den Wassertank entsprechend nach.
	Mineralablagerungen im Gerät.	Befolgen Sie die Anweisungen zum Entfernen von Mineralien.
	Ausfall der Thermosicherung.	Wenden Sie sich an ein zertifiziertes Servicecenter.
Die Dampfausgabe erfolgt mit Unterbrechungen.	Mineralablagerungen im Gerät.	Es ist normal, dass das Gerät periodisch für einige Sekunden den Dampfvorgang unterbricht, wenn der Dampf aber für längere Zeit ausbleibt, folgen Sie der Anleitung zum Entfernen von Mineralablagerungen.

## Recycling- und Entsorgungshinweise



Diese Kennzeichnung weist darauf hin, dass dieses Produkt in der gesamten EU nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden darf. Um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu verhindern, recyceln Sie verantwortungsbewusst, um die nachhaltige Wiederverwendung von Materialressourcen zu fördern. Zur Rückgabe Ihres Gebrauchtgerätes nutzen Sie bitte die Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem das Produkt erworben wurde. Sie können dieses Produkt dem umweltgerechten Recycling zuführen.



Herstellereklärung, dass das Produkt den Anforderungen der zutreffenden EG-Richtlinien entspricht.